Druk Nr
Projekt z dnia

UCHWAŁA
RADY MIEJSKIEJ W ŁODZI
z dnia

zmieniająca uchwałę w sprawie przyjęcia do realizacji projektu „Oczyszczanie ścieków w Łodzi - Faza II" przewidzianego do współfinansowania z Funduszu Spójności i zaciągnięcia pożyczek na sfinansowanie jego realizacji.

Na podstawie art. 18 ust. 1 i ust. 2 pkt 9 lit. c oraz art. 58 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 214, poz. 1806, z 2003 r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568 oraz z 2004 r. Nr 102, poz. 1055 i Nr 116, poz. 1203) oraz w związku z art. 48 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2003 r. Nr 15, poz. 148, Nr 45, poz. 391, Nr 65, poz. 594, Nr 96, poz. 874, Nr 166, poz. 1611 i Nr 189, poz. 1851, z 2004 r. Nr 19, poz. 177, Nr 93, poz. 890, Nr 121, poz. 1264, Nr 123, poz. 1291, Nr 210, poz. 2135 i Nr 273, poz. 2703 oraz z 2005 r. Nr 14, poz. 114 i Nr 64, poz. 565), Rada Miejska w Łodzi

uchwala, co następuje:

§ 1. W uchwale Nr XXXV/583/04 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 25 sierpnia 2004 r. w sprawie przyjęcia do realizacji projektu „Oczyszczanie ścieków w Łodzi - Faza II" przewidzianego do współfinansowania z Funduszu Spójności i zaciągnięcia pożyczek na sfinansowanie jego realizacji, wprowadza się następujące zmiany:

1) tytuł otrzymuje brzmienie:

„w sprawie przyjęcia do realizacji projektu „Wodociągi i oczyszczalnia ścieków w Łodzi II" przewidzianego do współfinansowania z Funduszu Spójności i zaciągnięcia pożyczek na sfinansowanie jego realizacji.";

2) § 1 ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Przyjmuje się do realizacji projekt „Wodociągi i oczyszczalnia ścieków w Łodzi II" przewidziany do współfinansowania z Funduszu Spójności.";

3) § 5 otrzymuje brzmienie:

„§ 5. Zobowiązuje się Prezydenta Miasta Łodzi do przygotowania odpowiednich zmian:
1) w Wieloletnich Programach Inwestycyjnych uwzględniających treść § 1, po podjęciu decyzji przez Komisję Europejską o przyznaniu środków z Funduszu Spójności;
2) w budżecie Miasta Łodzi na rok 2005 uwzględniających postanowienia zawarte w niniejszej uchwale.";

4) załączniki Nr 1 i Nr 2 otrzymują brzmienie jak w załącznikach Nr 1 i Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Łodzi.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Miejskiej w Łodzi

Sylwester PAWŁOWSKI

Projektodawcą uchwały jest
Prezydent Miasta Łodzi

Zakres rzeczowy projektu "Wodociągi i oczyszczalnia ścieków w Łodzi II" Nr 2004/16/PL/C/PE/010 la

L.p.	zakres rzeczowy	wskaźniki
1	**Modernizacja na GOŚ-ŁAM**	- modernizacja komory wlotowej - modernizacja hali krat - modernizacja pompowni wód drenażowych - budowa drugiego odsiarczalnika
2	**Modernizacja systemu zasilania Łodzi w wodę**	- modernizacja Systemu Sulejów-Łódź - modernizacja Systemu Tomaszów-Łódź - modernizacja Systemu Łódź
3	**Modernizacja dystrybucyjnej sieci wod-kan w Łodzi**	- modernizacja dystrybucyjnej sieci wodociągowej - modernizacja magistrali wodociagowych - modernizacja sieci kanalizacji sanitarnej - modernizacja sieci kanalizacji deszczowej
4	**Modernizacja kanalizacji ogólnospławnej w Łodzi**	- modernizacja przelewów burzowych - modernizacja układów kolektorów i kanałów doprowadzających
5	**Rozbudowa sieci wod-kan w strefie zurbanizowanej**	- budowa sieci wodociągowej - budowa kanalizacji sanitarnej - budowa sieci kanalizacji deszczowej
6	**Pomoc przy wdrażaniu**	
7	**Inżynier**	

Źródła finansowania projektu "Wodociągi i oczyszczalnia ścieków w Łodzi II" Nr 2004/16/Pl/C/PE

"Wodociągi i oczyszczalnia ścieków w Łodzi II"	EURO
ogółem koszty kwalifikowane	142 242 710
w tym:	
Fundusz Spójności	71 121 355
budżet gminy *	71 121 355

1Euro=4,65 PLN (ceny stałe)

* w tym budżet gminy, pożyczki NFOŚiGW, WFOŚiGW, inne

UZASADNIENIE

do uchwały Rady Miejskiej w Łodzi zmieniającej uchwałę w sprawie przyjęcia do realizacji projektu „Oczyszczanie ścieków w Łodzi - Faza II" przewidzianego do współfinansowania z Funduszu Spójności i zaciągnięcia pożyczek na sfinansowanie jego realizacji.

W dniu 17 grudnia 2004 roku Komisja Europejska podjęła decyzję o współfinansowaniu ze środków Funduszu Spójności łódzkiego projektu „Wodociągi i oczyszczalnia ścieków w Łodzi II" Nr 2004/16/PL/C/PE/010. W Decyzji Komisja Europejska:

- dokonała zmiany nazwy projektu z „Oczyszczanie ścieków w Łodzi – II Faza" na „Wodociągi i oczyszczalnia ścieków w Łodzi II",
- dokonała zmiany kwoty dofinansowania z Funduszu Spójności z 71 121 398 Euro na 71 121 355 Euro, zachowując 50% dofinansowanie do kosztów kwalifikowanych projektu, (zmiana załącznika Nr 2)
- określiła wartość projektu na 142 242 710 Euro - koszty kwalifikowane (zmiana załącznika Nr 2)
- określiła ogólną wartość projektu i zakres rzeczowy rezygnując z podziału na kontrakty (zmiana załącznika Nr 1).

W związku z powyższym pojawiła się konieczność dostosowania zapisów uchwały Nr XXXV/583/04 Rady Miejskiej w Łodzi z dnia 25 sierpnia 2004 roku do zapisów z Decyzji Komisji Europejskiej.

Poprzednia uchwała obejmowała koszty kwalifikowane i niekwalifikowane projektu w wysokości 143 701 914 Euro. Wobec tego, że Decyzja Komisji Europejskiej obejmuje tylko koszty kwalifikowane, które są dofinansowywane z Funduszu Spójności, w załączniku

Nr 2 do uchwały wskazuje się wartość kosztów kwalifikowanych projektu w wysokości 142 242 710 Euro.